

# Maio 2014



## Xuventude de Galicia – Centro Galego de Lisboa

### Declarado de Utilidade Pública

Cumprindo coa súa misión, a Xuventude de Galicia–Centro Galego de Lisboa, un ano máis desexa celebrar as Letras Galegas co destaque merecido. Para iso elaboramos unha programación a base de actos relacionados con as Letras e con a nosa Galicia.

Deixamos aquí o noso agradecemento ao Centro de Estudos Galegos da FCSH da Universidade Nova de Lisboa, á Xunta de Galicia e ós artistas que nos permitiron levar a cabo a exposición colectiva que presentamos, especialmente ao escultor Fran de Noia que desde o primeiro momento apoia este proxecto.

Así, prezados asociados e amigos esperamos por vós para que goceades con nós desta programación.

Álvaro Moreira



**Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa**  
Declarado de Utilidade Pública  
Rua Júlio Andrade, nº 3  
1150-206 Lisboa  
Telf.: +351 21 885 36 80  
Fax: +351 21 885 03 93  
.....

Www.juventudedagaliza.com  
.....

Www.facebook.com/  
juventudedagaliza  
.....

**Secretaría –Horario:**  
Lun–Ven  
11:00h ás 20:00h  
geral@juventudedagaliza.com  
.....

**Restaurante Álvaro Cunheiro**  
Telf: +351 21 882 13 92

8 Maio

### Exposición Colectiva

19:00h–Inauguración  
Salón Leocadia Boullosa

#### Pintura

Fátima Botelho  
Domingo Araya

José “Elmelanius” García

Instalación/Gravura  
Felicidad Pérez

#### Debuxo

Nacho Sesma

Escultura en Pedra

Fran de Noia

Máis informacións na Secretaría do Centro, polo  
Telf.: 218853680 ou polo geral@juventudedagaliza.com



9 Maio

19:30h

Biblioteca Manuel Boullosa

“Nimbos de Luz: bio-poética de Xosé María Díaz Castro”

Polo profesor  
Armando Requeixo

Máis informacións na Secretaría do Centro, polo  
Telf.: 218853680 ou polo geral@juventudedagaliza.com



**FCSH** FACULDADE DE CIÊNCIAS  
SOCIAIS E HUMANAS  
UNIVERSIDADE NOVA DE LISBOA

**CEG**  
Centro de Estudos Galegos

**XUNTA DE GALICIA**  
PRESIDENCIA  
Secretaría Xeral de Política Lingüística

Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa

16 Maio

### Presentación Libro

21:30h  
Biblioteca Manuel Boullosa

Presentación do libro

“Contos Peregrinos”

do escritor portugués de “alma galega”

Pedro Miguel Rocha

A presentación será seguida de recital de poesía galega aberto a todas as persoas que  
queiran participar

Máis informacións: Secretaría do Centro, polo  
Telf.: 218853680 ou polo geral@juventudedagaliza.com



**FCSH** FACULDADE DE CIÊNCIAS  
SOCIAIS E HUMANAS  
UNIVERSIDADE NOVA DE LISBOA

**CEG**  
Centro de Estudos Galegos

**XUNTA DE GALICIA**  
PRESIDENCIA  
Secretaría Xeral de Política Lingüística

Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa

#### Nesta edición:

Exposición Colectiva	1
Conferencia	1
Presentación Libro	1
Presentación Libro	2
Proxección Logometraxe	2
Peddy-Paper	2
Fútbol	2
Destaques	3
Información	3
Suxestión e para cantar	4
¡A non perder!	4

23 Maio

## Presentación Libro - CD

19:30h—Biblioteca Manuel Boulosa

Presentación dos Libros

“Os contos de Joselín” e “Miniaturas de Eugenio Granell - Música revelada”

A cargo de

Ariel Ninas

e

Ramón Almuíña

membros de "aCentral Folque - Centro Galego de Música Popular"

Pequena proxección e pequena intervención musical

Máis informacións na Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**FCSH** FACULDADE DE CIÊNCIAS  
SOCIAIS E HUMANAS  
UNIVERSIDADE NOVA DE LISBOA

**CEG**  
Centro de Estudos Galegos

**aCentral Folque**  
centro galego de música popular

**XUNTA DE GALICIA**  
PRESIDENCIA  
Secretaría Xeral de Política Lingüística

**Xuventude de Galicia**  
Centro Galego de Lisboa

30 Maio

## Proxección Longametraxe

21:30h

Proxección da longametraxe

“RETORNOS”

de

Luis Avilés Baquero



“Retornos” conta a historia de Álvaro (Xavier Estévez), un home que tras fuxir de si mesmo durante 10 anos, regresa ao seu pobo para asistir ao enterro do seu pai. Alí intentará reconciliarse co seu irmán e recuperar á súa filla Mar (Manuela Vellés)... Pero non será doado. Todo se complica cando Álvaro encontra unha muller morta na estrada. É Lidia, unha prostituta moi amiga de Mar. Álvaro que teme pola seguridade da filla, comeza unha investigación nun pobo no que nada é o que parece e todos teñen algo que esconder.

Máis informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)

31 Maio

## Peddy-Paper

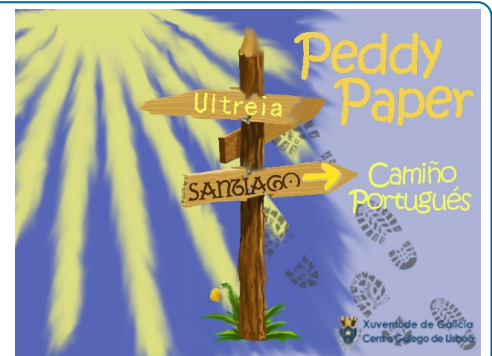
16:00h - Centro Galego

¿Que che parece si simulamos nun Peddy-Paper o Camiño Portugués a Santiago?

Pois é o que propomos os máis pequenos con esta actividade: aprender un pouco máis da nosa cultura con xogos, pistas, probas e moita diversión.

Pide aos teus pais que te traian á Xuventude

Máis informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



Asiste ós teus partidos  
de fútbol preferidos  
na  
Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa



**Xuventude de Galicia**  
Centro Galego de Lisboa

Máis informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)

**¡Pide informacións na  
secretaría do Centro!**

**Nota: no caso dos xogos dos  
equipos galegos, a confirmación da  
data da retransmisión televisiva,  
normalmente é con menos  
antelación debido ós cambios que  
moitas veces sofren.**

# Destacamos: actividades para todas as edades



**ESCOLA MÚSICA**  
Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa

**Aulas Formación Musical**  
Prof.: José Dias

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**Eco Niños**  
Arte e ReciclaXe

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, Telf.: 218853680, ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**ESCOLA MÚSICA**  
Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa

**Aulas de Gaita**  
Prof.: Paulo Marinho

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**Axaquinos**

Venres  
Nenos: 19:30h - 20:15h  
Adultos: 20:30h

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, Telf.: 218853680, ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**Aulas de Pandeireta**  
Prof.: Marina Fernández

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**ESCOLA MÚSICA**  
Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa

**Aulas de Guitarra**  
Prof.: João Menor

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**ESCOLA MÚSICA**  
Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa

**Aulas de Piano**  
Prof.: Ivana Talijan

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)

**Inscripcións Abertas!**



**ESCOLA CÉLIANEVES**  
Xuventude de Galicia  
Centro Galego de Lisboa

**Aulas de Sevillanas e Flamenco**  
Prof.: M<sup>ra</sup> José Mabel Afonso José Leiria

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, Telf.: 218853680, ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



**Coro Xuventude de Galicia**

Maestrina: Ana Luísa Cardoso



**Aulas de Percusión para nenos**  
Prof.: Cláudia Coito

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)

**Inscripcións Abertas!**



**Aulas de Tango**  
Prof.: Carlos Alvarez

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)

**Inscripcións Abertas!**



**Aulas de fruítas para nenos**  
(Iniciación a Gaita de Foles)

Prof.: Paulo Marinho

Inscripcións e informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)

**Inscripcións Abertas!**

## Pide informacións

### Sabías que...

Si non podes achegarte a nosa secretaria no horario de 11:00h a 20:00h de luns a venres o si non che cadra pasar durante a semana polo Centro, sempre que queiras poderás actualizar as túas cotas por transferencia bancaria.

Sempre que o fagas, agradecemos que discrimines na transferencia o teu nº de socio e/ou o nome e nos mandes o comprobatorio (por exemplo por correo electrónico).

Para a nosa Casa, as cotas dos socios son de unha grande axuda para o día a día.

Juventude da Galiza - Centro Galego de Lisboa

NIB: 001 800 000 090 063 100 189

Banco Santander Totta

Máis informacións: Secretaría do Centro, polo Telf.: 218853680 ou polo [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com)



## Suxestión...

### CALLOS

#### Ingredientes

1 Kg de callos  
1 pata de tenreira tronzada  
1 Kg de garavanzos  
1 cebola  
4 dentes de allo  
1 chile

3 chourizos  
1 anaco de touciño entrefebrado  
Perexil  
Pemento  
1 cullerada de comiño moído  
Sal



#### Preparación

Lávanse ben os callos e a pata de tenreira e póiñense a cocer nunha pota a presión durante 10 ou 15 minutos.

Abrimos a pota e introducimos nela os garavanzos previamente remollados, os chourizos e o touciño. Introducimos a cebola, os allos, o perexil e o chile nunha gasa ou

tea fina, atámola e incorporámola á pota co resto dos ingredientes.

Condimentamos co pemento, doce ou picante ao gusto, a cullerada de comiño e o sal e poñemos a cocer durante 15-20 minutos máis dependendo da calidade dos garavanzos. Pasado este tempo, abrimos a pota e retiramos o atado de gasa espremendo o seu contido para que o xugo da cebola, allos, perexil e chile se incorpore ao guiso. Tronzamos o chourizo e o touciño e incorporámolo tamén.

Os callos con garavanzos deben prepararse dun día para outro para que o guiso repouse e tome corpo grazas á xelatina procedente da pata de tenreira.

## Para cantar...

### UNHA NOITE NA EIRA DO TRIGO

"Airiños da miña terra" - Manuel Curros Enríquez

Unha noite na eira do trigo  
ó reflexo do branco luar  
unha nena choraba sin trégoas  
os desdés dun ingrato galán.  
I a coitada entre queixas decía,  
"xa no mundo non teño ninguén,  
vou morrer e non ven os meus ollos  
os olliños do meu doce ben".

Os seus ecos de malenconía  
camiñaban nas alas do vento  
i o lamento  
repetía:  
"vou morrer e non vén o meu ben!".

Lonxe dela, de pé sobre a popa  
dun aleve negreiro vapor  
emigrado, camiño de America  
vai o pobre, infelis amador.

I ó mirar ás xentís anduriñas  
cara á terra que deixa cruzar:  
"quen pudiera dar volta - pensaba,  
quen pudiera convosco voar!".

Mais a aves i o buque fuxían  
sin ouír seus amargos lamentos;  
solo os ventos  
repetían,  
"quen pudiera convosco voar!"

Noites craras de aromas e lúa  
desde entón que tristeza en vós hai  
prós que viron chorar unha nena  
prós que viron un barco marchar!

Dun amor celestial verdadeiro  
quedou solo de bágoas a proba  
unha cova  
nun outeiro  
i on cadavre no fondo do mar.

# Asiste ao FIFA World Cup na Juventude de Galicia



Visita a nosa terraza.

Goza da vista, da paz e da calma deste privilexiado local.

Relaxa ao final do día vendo o solpor na  
cidade de Lisboa.

Ven tomar un café, unha cervexa ou unhas tapas na  
compaña de amigos ou familiares.

# ¡A non Perder!

## Restaurante



¡VISÍTANOS!

Reservas: 218821392



Juventude de Galicia - Centro Galego de Lisboa • Declarado de Utilidade Pública • Rua Júlio Andrade nº 3 1150-206 Lisboa • 218853680 / 218850393  
[www.juventudedagaliza.com](http://www.juventudedagaliza.com) • [geral@juventudedagaliza.com](mailto:geral@juventudedagaliza.com) • [www.facebook.com/juventudedagaliza](https://www.facebook.com/juventudedagaliza)